

Skrip Lengkap Mensetsu Tokutei Ginou (Kaigo) dengan Terjemahan (manabu mantappu)

1. Jikoshoukai (Perkenalan Diri)

Pertanyaan:

自己紹介をお願いします。

(Jikoshoukai o onegai shimasu.)

Tolong perkenalkan diri Anda.

Jawaban:

初めまして。私の名前は [Nama Anda] です。インドネシア出身で、今年 [Umur] 歳です。私は介護の分野で特定技能として働きたいと思っています。以前は [Pekerjaan sebelumnya] として [berapa tahun] 年間働いていました。これから日本で頑張りますので、どうぞよろしくお願ひいたします。

(Hajimemashite. Watashi no namee wa [Nama Anda] desu. Indonesia shusshin de, kotoshi [Umur] sai desu. Watashi wa kaigo no bun'ya de tokutei ginou toshite hatarakitai to omoimasu. Izen wa [Pekerjaan sebelumnya] toshite [berapa tahun] nenkan hataraito imashita. Korekara Nihon de ganbarimasu node, douzo yoroshiku onegai itashimasu.)

Artinya:

Senang bertemu dengan Anda. Nama saya [Nama Anda]. Saya berasal dari Indonesia dan tahun ini berusia [Umur] tahun. Saya ingin bekerja di bidang perawatan lansia dengan status Tokutei Ginou. Sebelumnya saya bekerja sebagai [Pekerjaan sebelumnya] selama [berapa tahun] tahun. Saya akan berusaha keras di Jepang. Mohon bantuannya.

2. Dou shite Nihon de hatarikitai no desu ka? (Alasan Ingin Bekerja di Jepang)

Pertanyaan:

どうして日本で働きたいのですか？

Jawaban:

私は日本の介護技術を学びたいからです。また、日本の文化や規律を体験し、自分のスキルを向上させたいと思っています。家族のためにも安定した収入を得たいと考えています。

(Watashi wa Nihon no kaigo gjutsu o manabitai kara desu. Mata, Nihon no bunka ya kirtsu o taiken shi, jibun no sukuru o koujou sasetai to omotteimasu. Kazoku no tame ni mo anteishita shuunyuu o etai to kangaeteimasu.)

Artinya:

Saya ingin belajar teknologi perawatan lansia di Jepang. Selain itu, saya ingin merasakan budaya dan kedisiplinan Jepang serta meningkatkan keterampilan saya. Saya juga ingin mendapatkan penghasilan yang stabil untuk keluarga saya.

3. Keiken ni tsuite Oshiete Kudasai (Pengalaman Kerja)

Pertanyaan:

今までの経験について教えてください。

(Ima made no keiken ni tsuite oshiete kudasai.)

Ceritakan tentang pengalaman kerja Anda.

Jawaban:

私は以前 [Pekerjaan sebelumnya] として [berapa tahun] 年間働いていました。仕事内容は [Jelaskan tugas-tugas Anda] です。この経験を活かして日本でも頑張りたいと思います。
(Watashi wa izen [Pekerjaan sebelumnya] toshite [berapa tahun] nenkan hataraite imashita. Shigoto naiyou wa [Jelaskan tugas-tugas Anda] desu. Kono keiken o ikashite Nihon demo ganbaritai to omoimasu.)

Artinya:

Saya sebelumnya bekerja sebagai [Pekerjaan sebelumnya] selama [berapa tahun] tahun. Tugas saya adalah [Jelaskan tugas-tugas Anda]. Saya ingin memanfaatkan pengalaman ini dan bekerja keras di Jepang.

4. Kaigo no Shigoto wa Taihen desu ga, Daijoubu desu ka? (Apakah Sanggup Bekerja di Bidang Perawatan?)

Pertanyaan:

介護の仕事は大変ですが、大丈夫ですか？

Jawaban:

はい、大丈夫です。人を助ける仕事にやりがいを感じます。どんな仕事でも一生懸命頑張ります。

(Hai, daijoubu desu. Hito o tasukeru shigoto ni yarigai o kanjimasu. Donna shigoto demo isshoukenmei ganbarimasu.)

Artinya:

Ya, saya sanggup. Saya merasa pekerjaan membantu orang sangat bermanfaat. Saya akan bekerja keras dalam pekerjaan apa pun.

5. Kaigo de Daiji na Koto wa Nandato Omoimasu ka? (Hal Penting dalam Pekerjaan Perawatan)

Pertanyaan:

介護で大事なことは何だと思いますか？

Jawaban:

思いやりとコミュニケーションが一番大事だと思います。また、衛生管理や安全管理も重要で

す。

(Omoiyari to komunikeeshon ga ichiban daiji da to omoimasu. Mata, eisei kanri ya anzen kanri mo juuyou desu.)

Artinya:

Saya pikir yang paling penting adalah empati dan komunikasi. Selain itu, kebersihan dan keselamatan juga sangat penting.

6. Anata no Chousho to Tanzho wa Nandesuka? (Kelebihan dan Kekurangan Anda)

Pertanyaan:

あなたの長所と短所は何ですか？

Jawaban:

私の長所は忍耐力があります。どんな仕事でも諦めません。短所は日本語がまだ上手ではありませんが、一生懸命勉強しています。

(Watashi no chousho wa nintairyoku ga arimasu. Donna shigoto demo akiramemasen. Tanzho wa Nihongo ga mada jouzu de wa arimasen ga, isshoukenmei benkyou shiteimasu.)

Artinya:

Kelebihan saya adalah memiliki kesabaran dan tidak mudah menyerah. Kekurangan saya adalah kemampuan bahasa Jepang saya belum bagus, tetapi saya sedang belajar dengan sungguh-sungguh.

SIMULASI ROLEPLAY – SSW KAIGO (介護)

面接官①：自己紹介をしてください。

Mensetsukan: Jikoshoukai o shite kudasai.

(Tolong perkenalkan diri Anda.)

Jawaban Anda:

日本語：

はじめまして、アンディと申します。人を助ける仕事に興味があり、介護の仕事で利用者さんのお役に立ちたいと思っています。よろしくお願ひいたします。

Romaji:

Hajimemashite, Andi to moushimasu. Hito o tasukeru shigoto ni kyoumi ga ari, kaigo no shigoto de riyousha-san no oyaku ni tachitai to omotteimasu. Yoroshiku onegaishimasu.

Arti:

Perkenalkan, saya Andi. Saya tertarik dengan pekerjaan yang membantu orang, dan ingin bermanfaat melalui pekerjaan kaigo. Mohon bimbingannya.

面接官②：日本に来たい理由は何ですか？

Mensetsukan: Nihon ni kitai riyuu wa nan desu ka?
(Apa alasan Anda ingin datang ke Jepang?)

Jawaban Anda:

日本語：

日本の介護技術や利用者さんへの丁寧な対応を学び、自分のスキルを高めたいと思ったからです。

Romaji:

Nihon no kaigo gijutsu ya riyousha-san e no teinei na taiou o manabi, jibun no sukiru o takametai to omotta kara desu.

Arti:

Saya ingin belajar teknik kaigo Jepang dan cara merawat pengguna layanan dengan sopan, untuk meningkatkan kemampuan saya.

面接官③：介護の仕事で一番大切だと思うことは？

Mensetsukan: Kaigo no shigoto de ichiban taisetsu da to omou koto wa?
(Apa hal terpenting dalam pekerjaan kaigo?)

Jawaban Anda:

日本語：

安全、コミュニケーション、そして相手の気持ちに寄り添うことだと思います。

Romaji:

Anzen, komunikeshon, soshite aite no kimochi ni yorisou koto da to omoimasu.

Arti:

Menurut saya, yang paling penting adalah keselamatan, komunikasi, dan empati terhadap perasaan lansia.

面接官④：あなたの長所と短所を教えてください。

Mensetsukan: Anata no chousho to tansho o oshiete kudasai.
(Sebutkan kelebihan dan kekurangan Anda.)

Jawaban Anda:

日本語（長所）：

長所は、我慢強く、丁寧に人と関われるところです。

Romaji:

Chousho wa, gamanzuyoku, teinei ni hito to kakawareru tokoro desu.

Arti:

Kelebihan saya adalah saya sabar dan bisa berinteraksi dengan orang lain secara sopan.

日本語（短所）：

短所は、最初は少し緊張してしまうことですが、慣れれば明るく話せるようになります。

Romaji:

Tansho wa, saisho wa sukoshi kinchou shite shimau koto desu ga, narereba akaruku hanaseru you ni narimasu.

Arti:

Kekurangan saya adalah mudah gugup pada awalnya, tetapi setelah terbiasa saya bisa menjadi lebih percaya diri.

面接官⑤：高齢者と接するときに気をつけていることは何ですか？

Mensetsukan: Koureisha to sessuru toki ni ki o tsuketeiru koto wa nan desu ka?
(Apa yang Anda perhatikan saat merawat lansia?)

Jawaban Anda:

日本語：

ゆっくり話し、相手のペースに合わせ、危険がないか常に確認することです。

Romaji:

Yukkuri hanashi, aite no peesu ni awase, kiken ga nai ka tsune ni kakunin suru koto desu.

Arti:

Saya berbicara dengan pelan, menyesuaikan dengan ritme mereka, dan selalu memastikan tidak ada bahaya.

面接官⑥：もし利用者さんが怒っていたらどうしますか？

Mensetsukan: Moshi riyousha-san ga okotte itara dou shimasu ka?
(Jika pengguna layanan marah, apa yang Anda lakukan?)

Jawaban Anda:

日本語：

まず落ち着いて話を聞き、原因を理解してから、丁寧に対応します。

Romaji:

Mazu ochitsuite hanashi o kiki, gen'in o rikai shite kara, teinei ni taiou shimasu.

Arti:

Saya akan tenang, mendengarkan keluhan mereka, memahami penyebabnya, lalu menangani dengan sopan.

面接官⑦：体力に自信がありますか？

Mensetsukan: Tairyoku ni jishin arimasu ka?
(Apakah Anda kuat secara fisik?)

Jawaban Anda:

日本語：

はい、重い物を運んだり、長時間の立ち仕事にも問題ありません。

Romaji:

Hai, omoi mono o hakondari, choujikan no tachishigoto ni mo mondai arimasen.

Arti:

Ya, saya kuat untuk mengangkat beban dan bekerja berdiri dalam waktu lama.

面接官⑧：ストレスがあるとき、どうしますか？

Mensetsukan: Sutoresu ga aru toki, dou shimasu ka?
(Apa yang Anda lakukan saat stres di pekerjaan kaigo?)

Jawaban Anda:

日本語 :

深呼吸して気持ちを落ち着かせ、必要なら先輩に相談します。

Romaji:

Shinkokyuu shite kimochi o ochitsukasete, hitsuyou nara senpai ni soudan shimasu.

Arti:

Saya menarik napas dalam-dalam, menenangkan diri, dan jika perlu saya berkonsultasi dengan senior.

面接官⑨：日本での生活で気をつけたいことは何ですか？

Mensetsukan: Nihon de no seikatsu de ki o tsuketai koto wa nan desu ka?
(Apa yang ingin Anda jaga saat hidup di Jepang?)

Jawaban Anda:

日本語 :

時間を守り、騒がず、近所や周りに迷惑をかけないことです。

Romaji:

Jikan o mamori, sawagazu, kinjo ya mawari ni meiwaku o kakenai koto desu.

Arti:

Disiplin waktu, tidak berisik, dan tidak merepotkan tetangga atau lingkungan.

面接官⑩：最後に意気込みをお願いします。

Mensetsukan: Saigo ni ikigomi o onegaishimasu.
(Sampaikan tekad Anda bekerja di kaigo.)

Jawaban Penutup Terbaik:

日本語 :

採用していただけましたら、安全と利用者さんの気持ちを第一に考え、誠心誠意働きます。日本で多くを学び、御社に貢献できるよう頑張ります。よろしくお願ひいたします。

Romaji:

Saiyou shite itadakemashitara, anzen to riyousha-san no kimochi o daiichi ni kangaе, seishin sei hatarakimasu. Nihon de ooku o manabi, onsha ni kouken dekire you ganbarimasu. Yoroshiku onegaishimasu.

Arti:

Jika saya diterima, saya akan bekerja dengan sepenuh hati, mengutamakan keselamatan dan perasaan lansia. Saya ingin belajar banyak di Jepang dan berkontribusi untuk perusahaan. Mohon dukungannya.